

TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR

Lyman engineers took a look at the media separators on the market and decided that they could do better. The result is a separator that incorporates many new features that makes the messy job of sifting media from cases much easier. The inner basket can be positioned to prevent it from moving as cases are poured in. The crank handle cover spins freely on the crank, making it much more comfortable to use. Improved latches provide a solid lock-up for the basket and the outer cover. The covers have interlocking edges to seal media and dust inside. Free spinning crank handle cover Improved latches for a tight lock-up of the basket and cover Can be used with either right or left hand Tight seal to trap media and dust inside



Attributes

- Name: TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR
- Manufacturer: LYMAN
- Product no.: 100018211
- Mfr. No.: 7631326
- Delivery weight: 2.638kg
- Shipping height: 762mm
- Shipping width: 311mm
- Shipping length: 425mm
- UPC: 011516713261

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Lyman Turbo Case/Media Separator](#)
- [English: TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR Safety Instruction Guide](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Séparateur de Douilles/Médias Lyman Turbo](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per l'Uso del Separatore di Media Lyman Turbo Case](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR](#)

Sicherheitshinweise für den Lyman Turbo Case/Media Separator

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Lyman Turbo Case/Media Separator! Dieses Produkt wurde entwickelt, um die mühsame Aufgabe des Trennens von Medien von Hülsen zu erleichtern. Bitte lese die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achte darauf, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte den Separator außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Gerät regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- Verwende das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen.
- Stelle sicher, dass alle Teile korrekt montiert und gesichert sind, bevor du das Gerät in Betrieb nimmst.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Nutzung

- Vermeide den Kontakt mit beweglichen Teilen während des Betriebs.
- Verwende das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Halte deine Hände und andere Körperteile von den Rändern des Geräts fern, während es in Betrieb ist.
- Stelle sicher, dass der Deckel des Handgriffs richtig geschlossen ist, um ein versehentliches Öffnen während des Gebrauchs zu verhindern.
- Achte darauf, dass keine Fremdkörper in den Separator gelangen.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installation

1. Stelle sicher, dass alle Teile des Separators vorhanden sind:
 - Innerer Korb
 - Äußerer Deckel
 - Handgriffsdeckel
2. Setze den inneren Korb in den äußeren Deckel ein.
3. Stelle sicher, dass der Korb fest sitzt und sich nicht bewegt.

Nutzung

1. Fülle den inneren Korb mit Hülsen und Medien.
2. Schließe den Handgriffsdeckel, indem du ihn im Uhrzeigersinn drehst, bis er fest sitzt.
3. Betätige die Kurbel, um den Separator in Betrieb zu nehmen.
4. Überwache den Betrieb und halte Hände und andere Körperteile fern von beweglichen Teilen.
5. Nach dem Gebrauch öffne den Handgriffsdeckel vorsichtig und entleere den inneren Korb.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro und Elektronikgeräte.
- Achte darauf, dass alle Teile des Separators umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung bezüglich des Lyman Turbo Case/Media Separator, wende dich bitte an den

Hersteller oder deinen Händler. Achte darauf, dass du alle Informationen über das Produkt bereithältst, um schnellere Hilfe zu erhalten.

TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR. This product is designed to make the process of separating media from cases easier and more efficient. To ensure safe and effective use, please read and follow this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Always use the product according to the manufacturer's instructions to ensure safe operation.
- Keep the product out of the reach of children and vulnerable individuals to prevent accidents.
- Inspect the product regularly for any signs of damage or wear. Do not use if damaged.
- Be aware of your surroundings and ensure that the area is clear of obstacles while using the product.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure the crank handle cover is securely attached before use to prevent it from detaching during operation.
- Always position the inner basket correctly to avoid movement while pouring cases.
- Use the product with both hands for better stability and control, especially when pouring media.
- Do not overload the separator beyond its intended capacity, as this may cause malfunction or injury.
- Avoid using the product near open flames or heat sources.
- Always clean the separator after use to prevent buildup of media and dust that could affect performance.

Instructions for Installation and Usage

1. Unpacking the Product

- Carefully remove the TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR from its packaging.
- Ensure all components are included and undamaged.

2. Setting Up the Separator

- Place the separator on a stable, flat surface.
- Ensure that the inner basket is securely positioned to prevent movement.

3. Using the Separator

- Pour cases into the separator slowly, ensuring the inner basket remains stable.
- Operate the crank handle with a smooth motion to facilitate the separation process.
- Monitor the operation to ensure that the covers remain securely in place.

4. PostUsage Care

- After use, empty the separator and clean all components.
- Store the separator in a dry place, away from direct sunlight and moisture.

Disposal Instructions

- Dispose of the TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR responsibly at the end of its life cycle.

- Follow local regulations for the disposal of plastic and metal products.
- Consider recycling options where available to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR, please refer to the manufacturer's website or contact the customer support team.

By adhering to these safety instructions, you contribute to a safer environment while enjoying the benefits of your TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR. Thank you for your attention to safety!

Guide de Sécurité pour le Séparateur de Douilles/Médias Lyman Turbo

Introduction

Merci d'avoir choisi le Séparateur de Douilles/Médias Lyman Turbo. Ce guide te fournira des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit. Il est important de lire et de comprendre ces instructions avant de commencer à utiliser le séparateur.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement selon les instructions fournies.
- Ne laisse pas le séparateur sans surveillance pendant son utilisation.
- Garde le séparateur hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Vérifie l'état du produit avant chaque utilisation. Ne l'utilise pas s'il est endommagé.
- Évite d'utiliser le séparateur dans des environnements humides ou mouillés.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise le séparateur uniquement pour le tamisage de médias de nettoyage pour douilles.
- Ne surcharge pas le panier intérieur. Respecte les recommandations de capacité du fabricant.
- Assure-toi que le couvercle est bien fixé avant de commencer le processus de séparation.
- Ne mets pas tes mains à l'intérieur du séparateur pendant son fonctionnement.
- Si tu remarques des bruits inhabituels ou des vibrations excessives, arrête immédiatement l'utilisation et vérifie le produit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Place le séparateur sur une surface plane et stable.
- Assure-toi que le panier intérieur est correctement positionné pour éviter tout mouvement pendant l'utilisation.
- Fixe le couvercle de la manivelle en t'assurant qu'il tourne librement.

2. Utilisation

- Remplis le panier intérieur avec les douilles et le média de nettoyage appropriés.
- Fixe le couvercle extérieur pour éviter les éclaboussures.
- Utilise la manivelle pour faire tourner le séparateur. Assure-toi que tes mains sont éloignées des parties mobiles.
- Après utilisation, retire le couvercle et vide le contenu du panier.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le séparateur à la poubelle. Suis les réglementations locales concernant le recyclage et l'élimination des appareils électriques.
- Si le produit est hors d'usage, dépose-le dans un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou l'utilisation du Séparateur de Douilles/Médias Lyman Turbo, consulte le site web du fabricant ou contacte le point de contact en Europe pour toute demande de sécurité.

Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, tu peux utiliser le Séparateur de Douilles/Médias Lyman Turbo en toute confiance. N'oublie pas de vérifier régulièrement les mises à jour de sécurité et d'être vigilant lors de l'utilisation de tout produit.

Istruzioni di Sicurezza per l'Uso del Separatore di Media Lyman Turbo Case

Introduzione

Grazie per aver scelto il Separatore di Media Lyman Turbo Case. Questo prodotto è progettato per semplificare il processo di separazione dei media dai casi. Per garantire un utilizzo sicuro e corretto, si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni di sicurezza e linee guida.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tenere il separatore lontano dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare il separatore se presenta segni di danno o malfunzionamento.
- Seguire sempre le istruzioni di utilizzo per evitare incidenti.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Utilizzo della Manovella:** La maniglia a manovella deve essere ruotata lentamente e con attenzione. Non forzare la manovella oltre il suo movimento naturale.
- **Posizionamento del Cesto:** Assicurarsi che il cesto interno sia correttamente posizionato per evitare movimenti indesiderati durante l'uso.
- **Chiusure:** Verificare che le chiusure siano ben bloccate prima di utilizzare il separatore. Ciò aiuterà a prevenire perdite di media o polvere.
- **Utilizzo con una Mano:** Il separatore è progettato per essere utilizzato con entrambe le mani. Assicurarsi di utilizzare la mano dominante per una maggiore stabilità e controllo.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Installazione del Cesto:**
 - Posizionare il cesto interno nel contenitore esterno. Assicurarsi che sia ben fissato.
2. **Preparazione per l'Uso:**
 - Riempire il cesto con i casi da separare e i media.
 - Assicurarsi che i bordi delle coperture siano interbloccati per sigillare i media e la polvere all'interno.
3. **Utilizzo:**
 - Ruotare la maniglia a manovella in modo fluido per separare i media dai casi.
 - Monitorare il processo per garantire che non ci siano problemi con il movimento del cesto o le chiusure.
4. **Fine dell'Uso:**
 - Una volta completata la separazione, rimuovere il cesto e svuotarlo con attenzione.
 - Pulire il separatore secondo le istruzioni del produttore.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici.
- Seguire le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti di prodotti elettronici o plastici.
- Contattare il proprio comune per informazioni sulle opzioni di riciclaggio.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, contattare il servizio clienti del produttore. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di modello e la data di acquisto.

Si prega di conservare queste istruzioni per future consultazioni. La sicurezza è una priorità e seguire queste linee guida contribuirà a garantire un utilizzo sicuro e efficace del Separatore di Media Lyman Turbo Case.

Säkerhetsinstruktioner för TURBO CASE/MEDIA SEPARATOR

Introduktion

Tack för att du valt Lyman Turbo Case/Media Separator. Denna produkt är utformad för att effektivt separera media från hylsor, vilket gör rengöring av ammunition enklare. För att säkerställa säker användning och långvarig prestanda, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna manual.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för eventuella skador eller slitage.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till lokala myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att alla delar är korrekt monterade innan användning.
- Använd produkten på en stabil och plan yta för att förhindra att den välter.
- Använd alltid veven med båda händerna för att säkerställa stabilitet.
- Undvik att sätta fingrarna i närheten av rörliga delar under användning.
- Använd produkten endast för det avsedda syftet, nämligen att separera media från hylsor.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av produkten:

- Placera den inre korgen i den yttre behållaren.
- Se till att korgen är låst på plats med de förbättrade låsen.
- Kontrollera att veven är korrekt installerad och att skyddet snurrar fritt.

2. Användning av produkten:

- Fyll den inre korgen med hylsor och media.
- Sätt på locket så att det tätar ordentligt.
- Använd veven för att snurra korgen. Se till att du använder båda händerna för bättre kontroll.
- Öppna locket försiktigt efter att du har snurrat i några minuter för att kontrollera separeringen.

3. Efter användning:

- Rengör produkten noggrant efter varje användning.
- Förvara produkten på en torr och säker plats.

Avfallshantering

- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning.
- Om produkten är skadad eller inte längre fungerar, se till att den kasseras på ett säkert sätt.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta den lokala återförsäljaren eller besök Lyman's officiella hemsida.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och nöjdhet är vår högsta prioritet.